



**DIRECCIÓN DE ADQUISICIONES Y  
CONTRATACIONES INSTITUCIONAL (DACI)  
DE LA PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA**

GOBIERNO DE  
**EL SALVADOR**  
UNÁMONOS PARA CRECER

Alameda Doctor Manuel Enrique Araujo, número cinco mil quinientos, San Salvador, El Salvador, América Central.  
Teléfonos: (503) 2248-9600 y 2248-9607. Fax: (503) 2248-9605. Email: [daci@presidencia.gob.sv](mailto:daci@presidencia.gob.sv)

**LIBRE GESTIÓN CÓDIGO: LG/(SP)(CC)/007/2018/PR**

**"SUMINISTRO DE SERVICIOS DE SEGURIDAD Y VIGILANCIA PARA EL INSTITUTO NACIONAL DE LA JUVENTUD,  
DEPENDENCIA DE LA PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA"**

**FICHA DE RECEPCIÓN DE OFERTA (LUNES 18 DE DICIEMBRE DE 2017)**

1	NOMBRE DE PERSONA NATURAL O JURÍDICA OFERENTE	Compañía Salvadoreña de Seguridad
2	NÚMERO DE IDENTIFICACIÓN TRIBUTARIA (NIT) DE LA PERSONA NATURAL O JURÍDICA OFERENTE	E.S. de C.V. NIT [REDACTED]
3	NOMBRE DE LA PERSONA QUE PRESENTA LA OFERTA	German Herrera Barahona
4	TIPO Y NÚMERO DE DOCUMENTO DE IDENTIDAD DE LA PERSONA QUE PRESENTA LA OFERTA	DUI. [REDACTED] NIT [REDACTED]
5	HORA	11:50 am
6	FIRMA	
7	SELLO	
8	OBSERVACIONES	



SAN SALVADOR  
Av. Bernal, Col. Bernal, Residencial  
Montecarlo No. 21, San Salvador, El Salvador  
PBX: 2500-5222, Fax: 2500-5252  
Ventas 2500-5207  
www.cosase.com

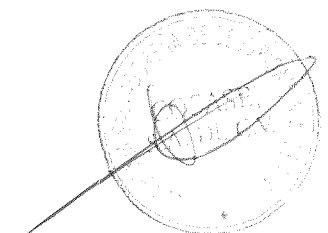
SUCURSAL SAN MIGUEL  
Carretera Panamericana No. 16,  
Col. Panamericana, Barrio Concepción,  
Cantón el Jute, San Miguel,  
Tels.: 2675-1008 - 2675-1009  
Security Center Tel.: 2675-1006

SUCURSAL SANTANA  
Avenida Independencia  
entre 7 y 9 Calle Poniente  
No. 32, Santa Ana  
Tels.: 2403-0021, Fax: 2403-0017  
Security Center Tel.: 2403-0022



COMPANÍA SALVADOREÑA DE SEGURIDAD, S.A. DE C.V.  
**Los Expertos en Seguridad**

NOMBRE DE LA INSTITUCION:	<b>PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA / INSTITUTO NACIONAL DE LA JUVENTUD</b>
FORMA DE LA LICITACION Y SOLICITUD DE CODIGO:	<b>LIBRE GESTION, LG/(CC)(S)/007/2018/PR</b>
NOMBRE DEL PROCESO:	<b>"SUMINISTRO DE SERVICIOS DE SEGURIDAD Y VIGILANCIA PARA EL INSTITUTO NACIONAL DE LA JUVENTUD, DEPENDENCIA DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA"</b>
NOMBRE DEL OFERTANTE:	<b>COMPANÍA SALVADOREÑA DE SEGURIDAD, S.A. DE C.V. "COSASE, S.A. DE C.V."</b>
NIT:	
NRC:	<b>56427-3</b>
DIRECCION:	<b>AVENIDA BERNAL, COL. BERNAL, RESIDENCIAL MONTECARLO, # 21, SAN SALVADOR. C.A.</b>
TELEFONO:	<b>PBX (503): 2500-5222, 2500-5223, 2500-5235</b>
FAX:	<b>(503) 2500-5222, 2500-5235</b>
E-MAIL:	<b>gherrera@cosase.com, licitaciones@cosase.com</b>





SAN SALVADOR  
Av. Bernal, Col. Bernal, Residencial  
Montecarlo No. 21, San Salvador, El Salvador  
PBX: 2500-5222, Fax: 2500-5252  
Ventas 2500-5207  
www.cosase.com

SUCURSAL SAN MIGUEL  
Carretera Panamericana No. 16,  
Col. Panamericana, Barrio Concepción,  
Cantón el Jule, San Miguel,  
Tels.: 2675-1008 - 2675-1009  
Security CenterTel.: 2675-1006

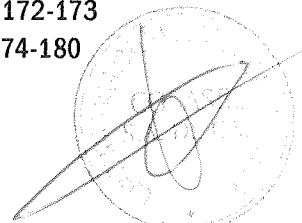
SUCURSAL SANTANA  
Avenida Independencia  
entre 7 y 9 Calle Poniente  
No. 32, Santa Ana  
Tels.: 2403-0021, Fax: 2403-0017  
Security Center Tel.: 2403-0022



# COMPANÍA SALVADOREÑA DE SEGURIDAD, S.A. DE C.V. Los Expertos en Seguridad

## INDICE

INDICE	1
CARTA DE REMISION DE OFERTA	2
FORMULARIO PARA LA IDENTIFICACION DEL OFERENTE	3
PRESENTACION DE LA OFERTA TECNICA Y ECONOMICA ANEXO 1	4-6
ESCRITURA DE CONSTITUCION DE LA SOCIEDAD	7-15
MODIFICACIONES AL PACTO SOCIAL	16-31
CREDENCIAL DE REPRESENTANTE LEGAL	32-33
DUI Y NIT DE REPRESENTANTE LEGAL	34-35
MATRICULA DE COMERCIO	36
NIT E IVA DE LA SOCIEDAD	37-38
ULTIMA DECLARACION PRESENTADA DE IVA	39
DECLARACION JURADA SOBRE CAPACIDAD PARA OFERTAR	40-41
DETALLE TECNICO Y CONDICIONES DEL SUMINISTRO ANEXO 2	42-43
MANIFESTACION ESCRITA PARA PERSONA JURIDICA ANEXO 3	44
INVENTARIO DE VEHICULOS ANEXO 4	45-46
EXPERIENCIA DEL PERSONAL PROPUESTO COMO GERENTE DE OPERACIONES	47
LISTADO DE ARMAS PROPUESTAS ANEXO 5	48-49
EQUIPO A UTILIZAR PARA LA PRESTACION DEL SERVICIO ANEXO 5	50
EQUIPO DE COMUNICACIÓN A UTILIZAR EN LA PRESTACION DEL SERVICIO ANEXO 5	51
REFERENCIAS (3)	52-56
DETALLE DE PERFIL DEL PERSONAL PROPUESTO ANEXO 7	57
CURRICULUM DEL PERSONAL PROPUESTO	58-143
OFERTA TECNICA ALCANCE Y PRESENTACION	144-146
CARTA COMPROMISO DE CUMPLIMIENTO DE LOS TERMINOS DE REFERENCIA	147
VIGENCIA DE LA OFERTA	148
PERMISO EMITIDO POR LA PNC DE ESTABLECIMIENTO	149-151
PERMISO DE FUNCIONAMIENTO	152-154
PERMISO EMITIDO POR EL MD	155
SEGURO DE VIDA COLECTIVO	156-167
POLIZA DE RESPONSABILIDAD CIVIL	168-171
CENTROS DE OPERACIONES REGIONALES DE COSASE, S.A DE C.V.	172-173
LISTADO DE LAS DELEGACIONES DE LA PNC, QUE APOYAN LOS EVENTOS REACCION DE COSASE	174-180



0100001



SAN SALVADOR  
Av. Bernal, Col. Bernal, Residencial  
Montecarlo No. 21, San Salvador, El Salvador  
PBX: 2500-5222, Fax: 2500-5252  
Ventas 2500-5207  
www.cosase.com

SUCURSAL SAN MIGUEL  
Carretera Panamericana No. 16,  
Col. Panamericana, Barrio Concepción,  
Cantón el Jute, San Miguel,  
Tels.: 2675-1008 - 2675-1009  
Security Center Tel.: 2675-1006

SUCURSAL SANTANA  
Avenida Independencia  
entre 7 y 9 Calle Poniente  
No. 32, Santa Ana  
Tels.: 2403-0021, Fax: 2403-0017  
Security Center Tel.: 2403-0022



COMPañIA SALVADOREÑA DE SEGURIDAD, S.A. DE C.V.  
**Los Expertos en Seguridad**

San Salvador, 18 de diciembre de 2017.

Señores

**PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA/INSTITUTO NACIONAL DE LA JUVENTUD**

**DIRECCION DE ADQUISICIONES Y CONTRATACIONES INSTITUCIONAL**

Presente

Atención: Lic. Jorge Iván Ayala García  
Director DACI

Estimados señores:

Por medio de la presente, "COMPañIA SALVADOREÑA DE SEGURIDAD, SOCIEDAD ANONIMA DE CAPITAL VARIABLE", remitimos nuestra Oferta Técnico Económica a Libre Gestión No. LG/(CC)(S)/007/2018/PR denominada "SUMINISTRO DE SERVICIOS DE SEGURIDAD Y VIGILANCIA PARA EL INSTITUTO NACIONAL DE LA JUVENTUD, DEPENDENCIA DE LA PRRSIDENCIA DE LA REPÚBLICA".

Agradeciendo de antemano de parte de nuestra Compañía, la preferencia por nuestros servicios, en lo cual cimentamos la calidad, integridad, tecnología y la mejora continua en nuestros servicios.

Atentamente,

GERMAN HERRERA BARAHONA  
REPRESENTANTE LEGAL



0000002



SAN SALVADOR  
 Av. Bernal, Col. Bernal, Residencial  
 Montecarlo No. 21, San Salvador, El Salvador  
 PBX: 2500-5222, Fax: 2500-5252  
 Ventas 2500-5207  
 www.cosase.com

SUCURSAL SAN MIGUEL  
 Carretera Panamericana No. 16,  
 Col. Panamericana, Barrio Concepción,  
 Cantón el Jute, San Miguel,  
 Tels.: 2675-1008 - 2675-1009  
 Security Center Tel.: 2675-1006

SUCURSAL SANTANA  
 Avenida Independencia  
 entre 7 y 9 Calle Poniente  
 No. 32, Santa Ana  
 Tels.: 2403-0021, Fax: 2403-0017  
 Security Center Tel.: 2403-0022



COMPañIA SALVADOREña DE SEGURIDAD, S.A. DEC.V.

# Los Expertos en Seguridad

## FORMULARIO PARA LA IDENTIFICACION DEL OFERENTE

**Nombre Completo del Ofertante:** Compañía Salvadoreña de Seguridad, Sociedad Anónima de Capital Variable "COSASE, S.A DE C.V"

Persona Jurídica.

**Dirección de Oficinas Centrales:**

San Salvador: Colonia y Avenida Bernal, residencial Montecarlo N° 21, San Salvador. TEL: (503) 2500-5222

San Miguel: Carretera Panamericana, # 16, Col. Panamericana, Barrio Concepción, Cantón El Jute, San Miguel. TEL: (503) 2675-1008, 2675-1009

Santa Ana: Av. Independencia entre 7° y 9° calle poniente #32, TEL: (503) 2403-0021, 2403-0017

**Dirección para recibir notificaciones:**

Colonia y Avenida Bernal, residencial Montecarlo N° 21, San Salvador. Tel: (503)2500-5222, 2500-5235

**Nombre del Representante Legal:** Ing. German Herrera Barahona

NOMBRE	PORCENTAJE
FATIMA YANIRA MENENDEZ DE VAIRO	48.360 %
ANDREA VANESSA MENENDEZ HENRIQUEZ	48.359 %
FATIMA YANIRA HENRIQUEZ DE MENENDEZ	2.625 %
JAIME ROBERTO MENENDEZ AVELAR	0.657 %

**Fecha de establecimiento de la empresa:** 1° de julio de 1991

**Clasificación de la empresa:** GRAN EMPRESA

**Teléfonos:** (503) 2500-5222, 2500-5223, 2500-5235 (S.S.) Celulares: (503) 7736-8499

**FAX:** (503) 2500-5200 Ext. 910

**E-mail:** gherrera@cosase.com, licitaciones@cosase.com

**Nombre de la persona contacto:** Ing. German herrera Barahona





SAN SALVADOR  
Av. Bernal, Col. Bernal, Residencial  
Montecarlo No. 21, San Salvador, El Salvador  
PBX: 2500-5222, Fax: 2500-5252  
Ventas 2500-5207  
www.cosase.com

SUCURSAL SAN MIGUEL  
Carretera Panamericana No. 16,  
Col. Panamericana, Barrio Concepción,  
Cantón el Jute, San Miguel,  
Tels.: 2675-1008 - 2675-1009  
Security Center Tel.: 2675-1006

SUCURSAL SANTANA  
Avenida Independencia  
entre 7 y 9 Calle Poniente  
No. 32, Santa Ana  
Tels.: 2403-0021, Fax: 2403-0017  
Security Center Tel.: 2403-0022



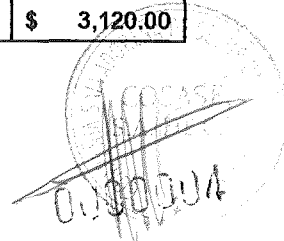
# COMPañIA SALVADOREÑA DE SEGURIDAD, S.A. DE C.V. Los Expertos en Seguridad

San Salvador, 18 de Diciembre de 2017. ✓

<b>Señores: PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA/INSTITUTO NACIONAL DE LA JUVENTUD</b>	
<b>Referencia de Solicitud Codigo . LG/(CC)(S)/007/2018/PR</b>	<b>ANEXO 1</b>
<b>SUMINISTRO DE SERVICIOS DE SEGURIDAD Y VIGILANCIA PARA EL INSTITUTO NACIONAL DE LA JUVENTUD, DEPENDENCIA DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA"</b>	
Nombre del Ofertante: "COMPañIA SALVADOREÑA DE SEGURIDAD, S.A. DE C.V." "COSASE, S.A. DE C.V." (X) Sociedad Anónima de Capital Variable	
Dirección de Oficinas Centrales: San Salvador: Av. Bernal, Col. Bernal, Residencial Montecarlo N° 21.	
Dirección de Oficina Local: San Salvador: Av. Bernal, Urbanización Ciudad Satélite Block "S" N° 19, San Salvador. TEL: (503) 2500 – 5222, 2500 – 5223.	
San Miguel: Carretera Panamericana, #16, Col. Panamericana, Barrio Concepción, Cantón el Jute, San Miguel. TEL: (503) 2675 - 1008, 2675 – 1009.	
Santa Ana: Av. Independencia entre 7° y 9° Calle Poniente N°32. TEL: (503) 2403-0021/0017.	
NIT de la Empresa: [REDACTED] ✓	NRC: 56427-3 ✓
Nombre del Representante Legal y contacto : Ing. German Herrera Barahona Nacionalidad: Salvadoreña DUI No.: [REDACTED] NIT No.: [REDACTED]	
Persona de contacto dentro de la empresa: Ing. German Herrera Barahona , Email de la empresa: gherrera@cosase.com , licitaciones@cosase.com	
DE EMPRESA: GRAN EMPRESA ✓	
SEñALO PARA OIR NOTIFICACIONES. San Salvador: Av. Bernal, Urbanización Ciudad Satélite Block "S" N° 19, San Salvador. TEL: (503) 2500 – 5222, 2500 – 5223. ✓	

## PLAN DE OFERTA

No.	LUGAR DE PRESTACIÓN DE LOS SERVICIOS	CANTIDAD DE AGENTES	DISTRIBUCIÓN DE AGENTES	HORARIO DE LOS TURNOS	PRECIO UNITARIO MES . MAS IVA	PRECIO TOTAL MES MAS IVA	PRECIO TOTAL PROYECTADO PARA 6 MESES MAS IVA
1	INSTALACIONES DEL CENTRO JUVENIL DEL DEPARTAMENTO DE AHUACHAPÁN, UBICADAS EN KILÓMETRO Y MEDIO DEL CASCO DE AHUACHAPÁN, CANTÓN CHANCUYO, ARCO DURÁN, FRENTE AL PARQUE ECOLÓGICO	1	1 EN TURNO NOCTURNO DE LUNES A DOMINGO		\$ 520.00	\$ 520.00	\$ 3,120.00
2	INSTALACIONES DEL CENTRO JUVENIL DEL DEPARTAMENTO DE SONSONATE, UBICADAS EN FINAL AVENIDA MORAZÁN NORTE, CONTIGUO AL ESTADIO MUNICIPAL "ANA MERCEDES CAMPOS", COLONIA CATORCE DE SEPTIEMBRE	1	1 EN TURNO NOCTURNO DE LUNES A DOMINGO		\$ 520.00	\$ 520.00	\$ 3,120.00
3	INSTALACIONES DEL CENTRO JUVENIL DEL DEPARTAMENTO DE USulutÁN, UBICADAS A UN KILÓMETRO AL SUR DE LA IGLESIA CATÓLICA EL CALVARIO, EX CÍRCULO ESTUDIANTE, CALLE CRISTINA LÓPEZ, FRENTE A RESIDENCIAL LA PRADERA.	1	1 EN TURNO NOCTURNO DE LUNES A DOMINGO		\$ 520.00	\$ 520.00	\$ 3,120.00





SAN SALVADOR  
 Av. Bernal, Col. Bernal, Residencial  
 Montecarlo No. 21, San Salvador, El Salvador  
 PBX: 2500-5222, Fax: 2500-5252  
 Ventas 2500-5207  
 www.cosase.com

SUCURSAL SAN MIGUEL  
 Carretera Panamericana No. 16,  
 Col. Panamericana, Barrio Concepción,  
 Cantón el Jute, San Miguel,  
 Tels.: 2675-1008 - 2675-1009  
 Security Center Tel.: 2675-1006

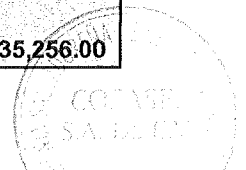
SUCURSAL SANTANA  
 Avenida Independencia  
 entre 7 y 9 Calle Poniente  
 No. 32, Santa Ana  
 Tels.: 2403-0021, Fax: 2403-0017  
 Security Center Tel.: 2403-0022



# COMPañIA SALVADOREÑA DE SEGURIDAD, S.A. DE C.V. Los Expertos en Seguridad

4	INSTALACIONES DEL CENTRO JUVENIL DEL MUNICIPIO DE BERLÍN, DEPARTAMENTO DE USulután, UBICADAS EN AVENIDA JOSÉ SIMEÓN CAÑAS Y CUARTA CALLE PONIENTE, BARRIO EL CENTRO.	1	1 EN TURNO NOCTURNO DE LUNES A DOMINGO		\$ 520.00	\$ 520.00	\$ 3,120.00
5	INSTALACIONES DEL CENTRO JUVENIL DEL DEPARTAMENTO DE SAN MIGUEL, UBICADAS EN PRIMERA CALLE ORIENTE Y CUARTA AVENIDA SUR, NÚMERO DOSCIENTOS UNO, BARRIO EL CALVARIO.	1	1 EN TURNO NOCTURNO DE LUNES A DOMINGO		\$ 520.00	\$ 520.00	\$ 3,120.00
6	INSTALACIONES DEL CENTRO JUVENIL DEL DEPARTAMENTO DE MORAZÁN, UBICADAS EN CUARTA CALLE PONIENTE, NÚMERO QUINCE, BARRIO SOLEDAD, SAN FRANCISCO GOTERA.	1	1 EN TURNO NOCTURNO DE LUNES A DOMINGO	12 HORAS, INICIANDO EL TURNO NOCTURNO A LAS 18:00 HORAS Y FINALIZANDO A LAS 06:00 HORAS DEL DÍA SIGUIENTE.	\$ 520.00	\$ 520.00	\$ 3,120.00
7	INSTALACIONES DEL CENTRO JUVENIL SANTA LUCÍA, UBICADAS EN PASAJE "E", CALLE DOS, COLONIA SANTA LUCÍA, MUNICIPIO DE ILOPANGO	2	1 EN TURNO DIURNO Y 1 EN TURNO NOCTURNO DE LUNES A DOMINGO	12 HORAS, INICIANDO EL TURNO DIURNO DE LAS 06:00 HORAS Y FINALIZANDO A LAS 18:00 HORAS; Y, EL NOCTURNO INICIANDO A LAS 18:00 HORAS Y FINALIZANDO A LAS 06:00 HORAS DEL DÍA SIGUIENTE.	\$ 520.00	\$ 1,040.00	\$ 6,240.00
8	INSTALACIONES DEL CENTRO JUVENIL DE LA COLONIA ZACAMIL, UBICADAS EN FINAL VEINTINUEVE AVENIDA NORTE, MUNICIPIO DE MEJICANOS	1	1 EN TURNO NOCTURNO DE LUNES A DOMINGO	12 HORAS, INICIANDO EL TURNO NOCTURNO A LAS 8:00 HORAS Y FINALIZANDO A LAS 06:00 HORAS DEL DÍA SIGUIENTE.	\$ 520.00	\$ 520.00	\$ 3,120.00
9	PARQUEO Y ALREDEDORES DE LAS OFICINAS ADMINISTRATIVAS DEL INSTITUTO NACIONAL DE LA JUVENTUD, UBICADOS FRENTE AL PLAN MAESTRO, SOBRE ALAMEDA JUAN PABLO II, SAN SALVADOR	1	1 EN TURNO NOCTURNO DE LUNES A DOMINGO	12 HORAS, INICIANDO EL TURNO DIURNO A LAS 06:00 HORAS Y FINALIZANDO A LAS 18:00 HORAS	\$ 520.00	\$ 520.00	\$ 3,120.00
<b>TOTAL DE AGENTES</b>		<b>10</b>				<b>\$ 5,200.00</b>	<b>\$ 31,200.00</b>
						<b>IVA</b>	<b>\$ 4,056.00</b>
						<b>MONTO TOTAL</b>	<b>\$ 35,256.00</b>

*[Handwritten signature]*



0100005



SAN SALVADOR  
Av. Bernal, Col. Bernal, Residencial  
Montecarlo No. 21, San Salvador, El Salvador  
PBX: 2500-5222, Fax: 2500-5252  
Ventas 2500-5207  
www.cosase.com

SUCURSAL SAN MIGUEL  
Carretera Panamericana No. 16,  
Col. Panamericana, Barrio Concepción,  
Cantón el Jute, San Miguel,  
Tels.: 2675-1008 - 2675-1009  
Security Center Tel.: 2675-1006

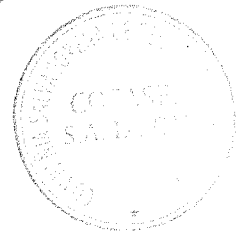
SUCURSAL SANTANA  
Avenida Independencia  
entre 7 y 9 Calle Poniente  
No. 32, Santa Ana  
Tels.: 2403-0021, Fax: 2403-0017  
Security Center Tel.: 2403-0022



## COMPANÍA SALVADOREÑA DE SEGURIDAD, S.A. DE C.V. Los Expertos en Seguridad

EL MONTO TOTAL OFERTADO INCLUYEN IVA /	
<b>GARANTIA.</b>	DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO EQUIVALENTE AL 10% DE \$35,256.00 A FAVOR DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA /
<b>CAPACIDAD PARA OFERTAR Y CONTRATAR</b>	Manifiesto que, COMPANÍA SALVADORENA DE SEGURIDAD S.A DE C.V, tiene la capacidad legal para ofertar y contratar , encontrandose solvente de sus obligaciones fiscales, municipales, de seguridad social y previsional, sin perjuicio que la presidencia, a traves de la daci requiera las solvencias originales en cualquier momento /
<b>PLAZO DE EJECUCION</b>	LA VIGENCIA DEL SUMINISTRO PROPUESTO SERA A PARTIR DE LA FECHA ESTABLECIDA EN LA ORDEN DE INICIO AL TREINTA DE JUNIO DEL DOSMIL DIECIOCHO /
<b>VALIDEZ DE LA OFERTA:</b>	SESENTA DÍAS CALENDARIO CONTADOS A PARTIR DEL 18 DE DICIEMBRE DE 2017 /
<b>FORMA DE PAGO:</b>	SESENTA DÍAS CALENDARIO CONTADOS A PARTIR DE LA ENTREGA DE FACTURAS DE MESES DE SERVICIOS /
<b>OFERENTE. COMPANÍA SALVADOREÑA DE SEGURIDAD S.A DE C.V.</b> /	

GERMAN HERRERA BARAHONA  
REPRESENTANTE LEGAL



Versión Digital

000006